CHEMINS DE FER

HEURES D'ARRIVEES ET DE DEPARTS

Illinois Central R. R.

Station Union.

DEPART

Panama Limited, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati ..... 6:30 a m
Fast Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati ..... 8:05 p m
Local Mail ..... 4:30 a m
Northern Express ..... 3:00 p m
McComb Accommodation ..... 5:00 p m
The Merry Widow ..... 9:05 a m

ARRIVEE

Panama Limited, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati ..... 8:55 p m
Fast Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati ..... 10:45 a m
Local Mail ..... 4:00 p m
Northern Express ..... 9:10 a m
McComb Accommodation ..... 8:45 a m
The Merry Widow ..... 10:20 p m

Le Mob-Car allant à Kenner part de la Station Union à 6 a. m., 8 a. m., 10 a. m., midi, 2 p. m., 4 p. m., 6 p. m., 8:30 p. m., et 11:15 p. m.

Louisiana Railway and Navigation Company.

Station Terminus, rue Canal.

No. 3			No. 1
6:00 p m	Dép	Nouvelle-Orléans	Ar. 8:05 a m
8:00 p m	Ar	Baton-Rouge	Dép. 5:05 a m
8:10 p m	Dép	Baton-Rouge	Ar. 5:05 a m
10:00 p m	Dép	Angola	Dép. 2:35 a m
12:50 a m	Dép	Mansura	Dép. 11:40 p m
2:40 a m	Ar	Alexandria	Dép. 10:00 p m
2:10 a m	Dép	Alexandria	Ar. 10:35 p m
5:30 a m	Dép	Aloha	Dép. 6:45 p m
7:30 a m	Ar	Shreveport	Dép. 3:00 p m
No. 6			No. 5
8:35 a m	Dép	Nouvelle-Orléans	Ar. 7:05 p m
9:35 a m	Ar	Baton-Rouge	Dép. 4:00 p m
10:00 a m	Dép	Baton-Rouge	Ar. 4:00 p m
12:01 p m	Ar	Angola	Dép. 2:30 p m
No. 3			No. 4
8:10 a m	Dép	Shreveport	Ar. 7:15 p m
9:36 a m	Dép	Campti	Dép. 4:31 p m
11:50 a m	Ar	Alexandria	Dép. 1:00 p m

Queen and Crescent R. R.

Station Terminus, rue Canal.

DEPART

New York et Washington ..... 7:30 p m
Cincinnati et Asheville ..... 7:30 p m
St. Louis et Chicago ..... 4:45 p m
Cincinnati et Asheville ..... 6:15 a m
St. Louis et Chicago ..... 8:15 a m
Meridian Accommodation ..... 5:00 a m
Meridian Local ..... 4:44 p m
Hattiesburg Local .....
Excursion du dimanche.
Carriere et points intermédiaire..... 7:15 a m

ARRIVEE

New York et Washington ..... 9:40 a m
Cincinnati et Asheville ..... 9:40 a m
St. Louis et Chicago ..... 10:10 p m
Cincinnati et Asheville ..... 12:10 p m
St. Louis et Chicago ..... 2:40 a m
Meridian Accommodation ..... 4:40 p m
Meridian Local .....
Hattiesburg Local ..... 8:10 a m
Excursion du dimanche.
Carriere et points intermédiaires..... 7:25 p m

Texas and Pacific R. R.

Station Trans-Miss.

DEPART

Alexandria Local ..... 6:25 a m
Texas-Colorado Limited, Alexandria, Shreveport, Dallas, Fort Worth et El Paso ..... 12:30 p m
Texas Colorado Limited, Oklahoma, Colorado, Utah et California ..... 12:30 p m
Torras Local ..... 4:45 p m
Cannon Ball, Alexandria, Monroe, Shreveport et Nord Texas..... 9:45 p m

ARRIVEE

Alexandria Local ..... 8:15 p m
Texas-Colorado Limited, Oklahoma, Colorado, Utah et California..... 7:10 a m
Texas-Colorado Limited, Alexandria, El Paso ..... 7:20 a m
Torras Local ..... 11:15 a m
Cannon Ball, Alexandria, Monroe, Shreveport et Nord Texas..... 6:30 p m

Louisville and Nashville R. R.

Au Pied de la rue du Canal.

ARRIVEE

New York et Nouvelle-Orléans Limited ..... 7:30 a m
Washington et New-York Malle ..... 8:55 p m
Birmingham et Cincinnati ..... 7:15 a m
Asheville Express ..... 8:55 p m
Louisville et Cincinnati ..... 8:55 p m
Pensacola et Jacksonville ..... 7:15 a m
Mobile Accommodation ..... 11:50 a m
Montgomery Accommodation ..... 7:35 p m
Dimanche Gulf Coast Excursion ..... 8:05 p m

DEPART

New York et Nouvelle-Orléans Limited ..... 9:35 p m
Washington et New-York Malle ..... 9:30 a m
Birmingham et Cincinnati ..... 9:50 p m
Asheville Express ..... 9:30 a m
Louisville et Cincinnati ..... 9:30 a m
Pensacola et Jacksonville ..... 9:50 p m
Mobile Accommodation ..... 5:15 p m
Montgomery Accommodation ..... 5:00 a m
Ocean Springs Accommodation ..... 11:20 a m
Gulf Coast Accommodation ..... 3:35 p m
(Tous les jours excepté dimanche.)
Dimanche Gulf Coast Excursion ..... 7:00 a m

Gulf Coast Lines.

N. O., T. & M. R. R.

Station Union, Rampart et Howard ave.

Départ.		Arrivée.
	"California Special".	
3:00 p. m.	Grand Canyon, Los Angeles, San Francisco, Phoenix..	8:35 p m
3:00 p m.	Houston, Galveston, Brownsville et autre points points du Texas.....	7.45 a m
	"Texas Daylight".	
4:20 a m.	Baton Rouge, Opelousas, Eunice, Beaumont, Houston.	8:35 p m

Southern Pacific Company.

Station Union.

DEPART

Texas Local, pour Houston et stations intermédiaires ..... 5:35 a m
Sunset Limited, pour San Antonio, New Mexico, El Paso, Arizona et Californie ..... 11:00 a m
Sunset Mail, pour Houston, Galveston, Austin, aco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, Del Rio et intermédiaire ..... 11:45 a m
Lafayette Local, pour Lafayette et stations intermédiaires..... 3:05 p m
Texas Limited, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas et d'autres points Nord du Texas ..... 8:00 p m
Sunset Express, pour Houston, Galveston, Waco, Fort Worth, Dallas, points intermédiaires..... 11:30 p m

ARRIVEE

Texas Local, pour Houston et stations intermédiaires..... 8:35 p m
Sunset Limited, pour San Antonio, New Mexico, El Paso, Arizona et Californie ..... 8:00 a m
Sunset Mail, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, Del Rio et intermédiaires ..... 7.30 a m
Lafayette Local, pour Lafayette et stations intermédiaires..... 11:40 a m
Texas Limited, pour Houston, Galveston, Austin, Waco, Fort Worth, Dallas et d'autres points Nord du Texas ..... 6:30 a m
Sunset Express, pour Houston, Galveston, Waco, Fort Worth, Dallas, San Antonio, El Paso, Californie et points intermédiaires ..... 6:35 p m

Louisiana Southern R. R.

GRANDE GULF COAST LINES.

Départ.		Arrivée.
7:00 a m	Pointe-à-la-Roche	6:30 p m
	Tous les jours excepté dimanche.	
3:00 p m	Pointe-à-la-Roche	9:00 a m
	Tous les jours	
7:30 a m	Pointe-à-la-Roche	3:30 p m
	Dimanche seulement.	
8:00 a m	Shell Beach	6:00 a m
	Tous les jours	
3:00 p m	Shell Beach	8:00 p m
	Tous les jours excepté dimanche	
4:00 p m	Shell Beach	7:00 p m
	Dimanche seulement.	

Yazoo and Mississippi Valley R. R.

Station Union.

DEPART

Delta Express ..... 7:15 a m
Memphis Fast Express ..... 9:25 p m
Bayou Sara, Woodville Passenger... 4:15 p m

ARRIVEE

Delta Express ..... 6:00 p m
Memphis Fast Express ..... 8:45 a m
Bayou Sara, Woodville Passenger ... 8:10 a m

New Orleans Great Northern R. R.

Station Terminus, rue Canal.

DEPART

Tous les Jours Excepté Dimanche.

Jackson, Columbia, Tylertown, Folsom, Bogalusa ..... 7:05 a m
Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 4.30 p m

Dimanche seulement.

Jackson, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 7:35 a m
Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 6:00 p m

Excursions des dimanches.

Folsom, Covington, Abita Springs, Mandeville, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Hygeia, Bonfouca ..... 7:35 a m

ARRIVEE

Tous les Jours Excepté Dimanche.

Jackson, Columbia, Tylertown, Folsom, Bogalusa ..... 5:55 p m
Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 8:45 a m

Dimanche seulement.

Jackson, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 8:05 p m
Folsom, Columbia, Tylertown, Bogalusa ..... 10:40 a m

Excursions des dimanches.

Folsom, Covington, Abita Springs, Mandeville, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Hygeia, Bonfouca ..... 6.05 p m

New Orleans Southern and Grand Isle Railway.

DEPART

Tous les jours, excepté samedi et dimanche ..... 4:00 p m
Tous les jours, excepté dimanche... 8:05 a m
Samedi et dimanche ..... 5:20 p m
Excursion du dimanche seulement... 8:05 p m

ARRIVEE

Tous les jours ..... 9:45 a m
Tous les jours, excepté dimanche... 7:35 p m
Excursion du dimanche seulement... 7:35 p m

New Orleans Great Northern R.R.

EXCURSIONS

(Trains de Plaisir)

Tous les Dimanches

A LA PAROISSE DE

SAINT TAMMANY

Le climat le plus salutaire des Etats-Unis.

Trains de plaisir à Bogalusa

"LA VILLE MAGIQUE DU SUD."

Wagon-salon pour les excursions du dimanches à Covington. Départ de la gare Terminus à 7:35 a. m. Arrivée de retour à 8:05 p. m.

Pour de plus amples détails, informez-vous auprès de l'agence des Billets, ou téléphonez Main 4707 or 488

QUELLE CRESTA ROUTE

Le Train de New York

Quitte la Station Terminale à 7:30 P. M.

DIRECTEMENT

A la 32me rue et la 7me Avenue.

Un ilet de Broadway.

Eclairé à l'Electricité.

Excellent Service de Wagon Restaurant.

"A La Carte"

Bureau des Billets.

211 RUE ST. CHARLES.

Dépôt: Station Terminale, rue du Canal

Phone Main 2939.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille.

Une vraie Villégiature Préparée

PAR LES

GULF COAST LINES

AGENT DES BILLETS

229 rue St-Charles

Informez-vous près de lui avant de partir pour l'Ouest, au sujet du nouveau service de Californie et des pays.

TOILERIES

[illegible]

19 jan—1 an

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

HARDWOOD HARDWALL

Les Spécialités

Du Magasin Holmes

Marchandises de Premier Choix

Assortiments Complets

Prix satisfaisants au Public et à nous-mêmes

Service exact de ventes, de livraisons, et de commandes par la Poste

Notre but est de mériter la confiance absolue du public

D. H. HOLMES CO. LIMITED

Paris, New-York, Londres, Berlin et Florence. Etablie le 2 Avril 1942.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

Les Marches au Succès

sont construites en dollars, pièce sur pièce. Chaque dollar déposé vous avance plus près du but que vous souhaitez—l'indépendance—; ce qui n'est atteint qu'en économisant une partie de ce que vous gagnez maintenant.

Whitney-Central Trust & Savings Bank

Rues St. Charles et Gravier — Rues Chartres et Iberville

8132 rue Oak — Rues Dauphine et Piété

21 mars—cm —ven-dim-mer

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

Le seul établissement économique.

J. M. Cabanas et Cie.

240 RUE CHARTRES.

A vous, Messieurs les vendeurs du détail, pourquoi ne visitez-vous pas cette maison? Là vous trouverez tous les articles à prix de fabrique.

Et vous, Mesdames, qui cherchez toujours l'économie, si vous achetez à notre établissement, vous obtiendrez tout ce dont vous avez besoin avec un 50 pour cent meilleur marché que vendent les plus grands magasins de la ville.

Essayez et vous vous convaincrez.

Quand vous viendrez en ville, n'oubliez pas de visiter.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

NOTEZ BIEN L'ADRESSE

201-211 rue Nord Rempart

Couvreurs, Marchands d'Ardoises et Répareurs

LE SEUL ET UNIQUE BRANDIN — PAS DE SUCCURSAL

ALBERT BRANDIN SLATE AND ROOFING CO., Inc.

Téléphone Main 1212

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

LE CIGARE REX-ROY

"Constatez son Arome Exquis"

5c PIECE

H. T. COTTAM & CO. LTD., DISTRIBUTEURS

On demande des ouvriers cigariers expérimentés

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

D. MERCIER'S SONS

Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales.

Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants.

Le magasin est ouvert le samedi soir jusqu'à neuf heures du 1er octobre au 1er juillet

Coin des rues Dauphine et Bienville, à deux ilets de la rue du Canal. 2eme District.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

[illegible]

'ESTATE'

R. G. HOLZER

317 ET 329 RUE BOURGOGNE

NOUVELLE-ORLEANS, LNE.

Garage "Holzer" portatif à l'épreuve de la Rouille, et Bâtisse Abri

FABRICANTS DE PORTES, FENETRES ET PERSIENNES INCOMBUSTIBLES

Tôles en fer fromé, fried, en forme "V"; gouttières, Tuyaux, Cornichons, Chaudières, plafonds en acier; Couronnes et "Skylight" de toitures. Cuves-bains et carters d'automobiles. Réparations de toitures, etc. Réparations de toitures en ardoises.

AGENTS POUR LES "RUFONSET PRODUCTS" DE BIRD & SON, LT

"B. & S. WALL BOARD"

[illegible] 15 avril—1 an—ven-dim

Vous économiserez de l'argent sur

Bois de Charpente

et particulièrement sur les commandes au détail en téléphonant au Delta Lumber Company. Pas de surcharge sur livraisons de commandes au détail — car nous sommes reconnaissants de mériter votre clientèle, et nous sommes tout aussi prêts à satisfaire une commande au détail que celle pour une quantité considérable. Et vous pouvez être sûrs que vous obtiendrez exactement ce que vous spécifiez — sans délai aucun, chaque fois — Envoyez vos commandes.

1x2	16' cyprès aplani des deux côtés	18c la pièce
1x3	16' cyprès aplani des deux côtés	26c la pièce
1x4	16' cyprès aplani des deux côtés	32c la pièce
1x6	16' cyprès aplani des deux côtés	49c la pièce
1x8	16' cyprès aplani des deux côtés	68c la pièce
1x12	16' cyprès aplani des deux côtés	96c la pièce
½x5½	planches en pin aplani	1.35 les cent pieds
⅞x3¼	parquets T. & G. en pin aplani	1.25 les cent pieds

Delta Lumber Co.

3536 avenue Carrollton

PHONES.....WALNUT 88 ET 89

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

BEST BOTTLED AND KEG BEERS UNDER THE FLAG.

NATIONAL BREWING CO.

NEW ORLEANS, LA.

EAGLE BREW. & "OLD HEIDELBERG"

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

Bière Regal

Chacun trouve quelque chose d'agréable dans la Regal Beer. Tout le monde aime son arome, tout le monde aime son goût, mais avant tout, tout le monde apprécie ses qualités rafraîchissantes et fortifiantes car il n'y a pas de doute qu'elle fait l'affaire dans ces journées de chaleur. Téléphonez à la Brasserie, Main 1440, et faites-vous envoyer une caisse.

AMERICAN BREWING CO.

NOUVELLE-ORLEANS, LNE.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

ORIGINAL-GENUINE EFCO E. FOUGERA & CO. IMPORTERS

Toutes nos importations Françaises et Anglaises en

Médicaments & Spécialités

Portent notre timbre de garantie bleu

En exigeant cette Marque on sera sûr d'obtenir le produit original

E. FOUGERA & Co., Inc.

(Maison fondée en 1849)

90 BEEKMAN STREET NEW-YORK

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abeille S. V. P.

Jackson

Bohemian Brew

Matière à réflexion-

"Jackson" est une bière pour les hommes de tête aussi bien que pour les artisans bronzés. Elle assiste votre cerveau fatigué et fortifie vos nerfs. Ces avantages sont produits par des éléments toniques contenus dans les meilleurs ingrédients.

"Essayez un stein à l'enseigne Jackson."

Jackson Brewing Co.

Nouvelle-Orléans.